



ЧЕТВЕРТЫЙ ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О ПРОВЕДЕНИИ В ЖИЗНЬ РЕЗОЛЮЦИЙ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ S/4387 ОТ 14 ИЮЛЯ 1960 ГОДА, S/4405 ОТ 22 ИЮЛЯ 1960 ГОДА И S/4426 ОТ 9 АВГУСТА 1960 ГОДА

Добавление № 2

ВЕРБАЛЬНАЯ НОТА ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ БЕЛЬГИИ ОТ 9 СЕНТЯБРЯ 1960 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Постоянный представитель Бельгии свидетельствует свое почтение Генеральному Секретарю Организации Объединенных Наций и имеет честь сослаться на полученную им ноту от 8 сентября 1960 г. по вопросу о партии оружия, которая была выгружена в Элизабетвиле 7 сентября 1960 года.

Согласно наведенным справкам, сообщенным мне бельгийским правительством, некоторое количество стрелкового оружия бельгийского происхождения прибыло в Катангу за последние дни. Однако его общий вес ни в коем случае не достигает цифры в девять тонн, указанной в вышеупомянутой вербальной ноте.

Как только бельгийское правительство было поставлено в известность об этом факте, оно распорядилось провести тщательное и строгое расследование по этому поводу. По имеющимся у него сведениям дело идет о сделанном за счет конголезской Национальной армии заказе, помещенном еще до 30 июня 1960 года. Исполнение этого заказа произошло по недосмотру плохо осведомленного чиновника.

Бельгийские власти немедленно приняли все необходимые меры, для того чтобы подобные действия никоим образом не повторялись в будущем.

S/4482/Add.2

Russian

Page 2

Бельгийское правительство сожалеет о том, что административное решение, имевшее столь неудачные последствия, послужило поводом для ноты Генерального Секретаря, посланной 8 сентября Постоянному представителю бельгийского правительства в Нью-Йорке.

Постоянный представитель Бельгии пользуется этим случаем, чтобы еще раз выразить Генеральному Секретарю свое глубокое уважение.

-----